

Jehidy Moya

From: Gloria de Pointis <gloria.depontis@etgworld.com>
Sent: Thursday, May 14, 2020 1:17 PM
To: Jehidy Moya; Robert Danvers
Cc: Sugar Operations; Wagner Passos
Subject: P1159 - SUPERVISION NOMINATION + DI - MV POLONIA" 04K6BE1MA or subst-
- Booking: SSZ0798361- 1.350 MT - SANTOS x COTONOU - ETA POL JUNE 9TH
2020
Attachments: BKGCONF_SSZ0798361.pdf

Dear Sirs,

We hereby nominate you for the regular commercial supervision services, for your further handling . Please do not perform the inspection of the empty containers in another location of the stuffing.

1. Contract Number : S00996.000 / P00658 (P1159) – June period
2. Name of Vessel: MV **POLONIA" 04K6BE1MA** or BN or subst / ETA Santos -09/06/2020
3. Commodity : BRAZILIAN WHITE CRYSTAL SUGAR 150I MAX
4. Packing: In New Polythene Lined Polypropylene Bags of 50 KGS Net Each
5. Quantity to be shipped: 1350 metric tons (50 CNTRS)
6. Port of Discharge: Cotonou, Benin
7. Notify Party: TBI
8. Bookings No: SSZ0798361

**** KINDLY NOTE STEEL CABLE SEAL WILL BE NEEDED ****

Below vessel's details sent from on our vessel's agent/freight forwarder which please consider as coming from us.

QUOTE

As agreed, we pleased to confirm the following fixture:

- total 50 x 20' Bagged Sugar - 27mt/20' of net cargo
- Santos / Cotonou, Benin – via Pointe Noire
- Shipment as follows:

> **MV "POLONIA" 04K6BE1MA - ETA Santos June 09th/20**
Deadlines: Draft, June 04th, noon time // VGM-Cargo-Customs, June 08th, noon time (*)
. Booking SSZ0798361 – 50 x 20' (attached herewith)

(*) Very important: Shippers shall keep daily contact with Owner's Agents to check the updated positions of the deadlines

- Maritime Freight PREPAID in New York by ETG Commodities Ltd. and B's/L marked "As Per Agreement"

- **Cargo ready for loading to be delivered at BTP**

- **Free time at origin: 18 days**

- **Free time at destination: 21 days**

- **Shipping line: CMA CGM**

Below please find the Owner's Agents at Santos, which shall be contacted for container release, as well as to get updated positions regarding the deadlines of B's/L draft, cargo readiness and Custom's clearance:

. CMA CGM DO BRASIL - Santos

Phone +13 3226 7900

Very important:

=====

The shipment shall be performed in accordance to the above schedule, respecting all the deadlines informed by the Ship-Owner, which shall be checked on daily basis by Shippers/their representatives. In case of any fail from their side, be aware that extra costs may occur and we might face problems to allocate the cargo not loaded on the subsequent vessel(s) under the same conditions.

Please ask Shippers to contact us anytime in case of any problem related to these shipments.

Thanks very much + Kindest regards,

Alexandre J. Moneró

SCOTT SUGAR BRASIL

alexandre@scottssugar.com

+55 21 9 9676 2175 / +55 61 3256 6322

UNQUOTE

**As usual the deadlines should be updated daily.

DOCUMENTARY INSTRUCTIONS:

Consignee: To order

Notify Party:

TBI

Required Documents:-

3) Sanitary Certificate (1 original + copies)

4) Weight, Quality and Analysis Certificate (1 original + copies)

5) Packing List – Bags marks to be declared on the certificate (1 original + copies)

****ALL DOCUMENTS DO SHOW:****

Name of Vessel:	XXXXXXXXXX
Description of Goods:	BRAZILIAN WHITE CRYSTAL SUGAR
Packing:	In New Polythene Lined Polypropylene Bags of 50KGS Net Each
Total Net Weight:	XXX.000 MT
Total Gross Weight:	XXX.XXX MT
Total Number of Bags:	XX,XXX BAGS
Port of Loading:	Santos, Brazil
Port of Discharge:	Cotonou, Benin

Specifications

MOISTURE MAX 0.08%
COLOUR MAX COLOUR 150 ICUMSA
POLARISATION MIN 99.70 DEGREES
ASHES MAX 0.08%

PACKING: In new brown polylined polypropylene bags with an inner polythene lining of about 50 kg net each with standard
Brazilian bag marks;

PICTURES OF THE BAGS FRONT AND REVERT AND LOTS/BATCHES TO BE SENT

Please confirm your acceptance. We shall inform you our seller's sucpo for the conjointly supervision services as soon as they inform us. Kindly liaise with Marelle re collection of steel cable seals.

Thank you and kind regards,



Glória de Pointis - Sugar Execution in Brazil

Export Trading Group Brazil | Estrada da Gavea 30 / 102 - bl 1 - Cep: 22451-263 - Rio de Janeiro - Brazil

T: +55-22-2040-2944 // Mob: +55-21-982571108 // +55-22-996071131 | Skype: gloria.depontis@etgworld.com

www.etgworld.com | <https://www.etgworld.com/#/disclaimer/email>

*****Please always quote the trade id for easy reference*****

Disclaimer

The information contained in this communication from the sender is confidential. It is intended solely for use by the recipient and others authorized to receive it. If you are not the recipient, you are hereby notified that any disclosure, copying, distribution or taking action in relation of the contents of this information is strictly prohibited and may be unlawful.

This email has been scanned for viruses and malware, and may have been automatically archived by **Mimecast Ltd**, an innovator in Software as a Service (SaaS) for business. Providing a **safer** and **more useful** place for your human generated data. Specializing in; Security, archiving and compliance. To find out more [Click Here](#).